

I. Cavi / Kábelek / Káble / Cabluri / кабели (kabeli) / Kabel / Cables / καλώδια (kalóvdia) / Câbles / Kablovi / кабели (kabeli) / Cables / Kable

ZASADY BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA (POLSKI):

- Nie używaj kabli USB, które są uszkodzone, postrzępione lub zużyte. Mogą one prowadzić do zwarcia lub innych problemów elektrycznych.
- Zawsze wydymuj kable USB z portów urządzeń ostrożnie, trzymając za wtyczkę, a nie za sam kabel. Unikaj wyginania kabla w miejscu połączenia z wtyczką.
- Zachowaj kable USB poza zasięgiem dzieci i zwierząt, aby uniknąć przypadkowego uszkodzenia lub pożaru.
- Nigdy nie używaj kabli, gdy są mokre lub w wilgotnym środowisku.
- Upewnij się, że kabel i ładowarka, których używasz, są zgodne ze specyfikacjami twojego urządzenia, które chcesz zasilić. Informacje te można zazwyczaj znaleźć w instrukcji obsługi urządzenia lub na stronie internetowej producenta.
- Podczas ładowania sprawdzaj, czy kabel, ładowarka i smartfon nie nagrzewają się nadmiernie. Nadmierne ciepło może wskazywać na problemy z kablem lub ładowarką, które mogą prowadzić do uszkodzeń.
- Urządzenie nie jest zabawką. Przechowuj urządzenie z dala od zasięgu dzieci. Urządzenie nie powinno być obsługiwane przez osoby (także dzieci) o ograniczonych predyspozycjach ruchowych lub psychicznych, a także przez osoby niemające doświadczenia w obsłudze sprzętu elektronicznego. Mogą one z niego korzystać jedynie pod nadzorem osób odpowiadających za ich bezpieczeństwo.

SAFE USAGE GUIDELINES (ENGLISH):

- Do not use USB cables that are damaged, frayed, or worn. They can lead to short circuits or other electrical issues.
- Always remove USB cables from device ports carefully, holding the plug, not the cable itself. Avoid bending the cable at the connection point with the plug.
- Keep USB cables out of reach of children and pets to avoid accidental damage or fires.
- Never use cables when they are wet or in a humid environment.
- Ensure the cable and charger you use are compatible with your device's specifications. This information is usually found in the device's manual or on the manufacturer's website.
- While charging, check that the cable, charger, and smartphone do not overheat. Excessive heat may indicate problems with the cable or charger, which can lead to damage.
- The device is not a toy. Keep it out of reach of children. It should not be operated by persons (including children) with limited physical or mental capabilities or by those without experience in electronic equipment operation. They may only use it under the supervision of responsible adults.

ПРАВИЛА ЗА БЕЗОПАСНО ИЗПОЛЗВАНЕ (БЪЛГАРСКИ):

- Не използвайте USB кабели, които са повредени, изтъркани или износени. Те могат да доведат до късо съединение или други електрически проблеми.
- Винаги вадете USB кабелите от портове на устройства внимателно, държейки за щекера, а не за самия кабел. Избягвайте да огъвате кабела в точката на свързване със щекера.
- Дръжте USB кабелите извън обсега на деца и домашни любимци, за да избегнете случайни повреди или пожари.
- Никога не използвайте кабели, когато са мокри или в влажна среда.
- Уверете се, че кабелът и зарядното устройство са съвместими със спецификациите на устройството ви. Тази информация обикновено може да се намери в ръководството за употреба на устройството или на уебсайта на производителя.
- По време на зареждане проверете дали кабелът, зарядното устройство и смартфонът не прегряват. Прекомерната топлина може да показва проблеми с кабела или зарядното устройство, които могат да доведат до повреди.
- Устройството не е играчка. Дръжте го далеч от деца. Не трябва да се използва от лица (включително деца) с ограничени физически или умствени способности или от лица без опит в работа с електронно оборудване. Могат да го използват само под надзора на отговорни възрастни.

PRAVILA SIGURNOG KORIŠTENJA (HRVATSKI):

- Ne koristite USB kablove koji su oštećeni, izlizani ili istrošeni. Oni mogu prouzročiti kratki spoj ili druge električne probleme.
- Uvijek pažljivo izvlačite USB kabele iz priključaka uređaja, držeći utikač, a ne kabel. Izbjegavajte savijanje kabela na mjestu spajanja s utikačem.
- Držite USB kabele izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca kako biste izbjegli slučajna oštećenja ili požare.
- Nikada ne koristite kablove kada su mokri ili u vlažnom okruženju.
- Provjerite jesu li kabel i punjač koje koristite kompatibilni s vašim uređajem. Te informacije obično se nalaze u priručniku uređaja ili na web stranici proizvođača.
- Tijekom punjenja provjerite pregrijavaju li se kabel, punjač i pametni telefon. Prekomjerna toplina može ukazivati na probleme s kabelom ili punjačem koji mogu uzrokovati oštećenja.
- Uređaj nije igračka. Držite ga izvan dohvata djece. Ne treba ga koristiti osobe (uključujući djecu) s ograničenim fizičkim ili mentalnim sposobnostima, kao ni one bez iskustva u radu s elektroničkom opremom. Mogu ga koristiti samo pod nadzorom odgovornih odraslih.

RÈGLES DE SÉCURITÉ (FRANÇAIS):

- N'utilisez pas de câbles USB endommagés, effilochés ou usés. Ils peuvent entraîner des courts-circuits ou d'autres problèmes électriques.
- Retirez toujours les câbles USB des ports des appareils avec soin, en tenant la fiche et non le câble. Évitez de plier le câble au point de raccordement avec la fiche.
- Gardez les câbles USB hors de portée des enfants et des animaux domestiques pour éviter tout dommage accidentel ou incendie.
- N'utilisez jamais de câbles lorsqu'ils sont mouillés ou dans un environnement humide.
- Assurez-vous que le câble et le chargeur que vous utilisez sont compatibles avec les spécifications de votre appareil. Ces informations se trouvent généralement dans le manuel d'utilisation de l'appareil ou sur le site du fabricant.
- Lors de la charge, vérifiez que le câble, le chargeur et le smartphone ne surchauffent pas. Une chaleur excessive peut indiquer des problèmes avec le câble ou le chargeur pouvant causer des dommages.
- L'appareil n'est pas un jouet. Gardez-le hors de portée des enfants. Il ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques ou mentales limitées, ou par des personnes sans expérience des équipements électroniques. Ils ne peuvent l'utiliser que sous la surveillance d'adultes responsables.

ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΧΡΗΣΗΣ (ΕΛΛΗΝΙΚΑ):

- Μην χρησιμοποιείτε καλώδια USB που είναι κατεστραμμένα, φθαρμένα ή φθαρμένα. Μπορούν να προκαλέσουν βραχυκύκλωμα ή άλλα ηλεκτρικά προβλήματα.
- Αφαιρέστε πάντα τα καλώδια USB από τις θύρες της συσκευής προσεκτικά, κρατώντας την υποδοχή, όχι το ίδιο το καλώδιο. Αποφύγετε την κάμψη του καλωδίου στο σημείο σύνδεσης με την υποδοχή.
- Κρατήστε τα καλώδια USB μακριά από παιδιά και κατοικίδια για να αποφύγετε τυχαίες ζημιές ή πυρκαγιές.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ καλώδια όταν είναι υγρά ή σε υγρό περιβάλλον.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο και ο φορτιστής που χρησιμοποιείτε είναι συμβατά με τις προδιαγραφές της συσκευής σας. Αυτές οι πληροφορίες συνήθως βρίσκονται στο εγχειρίδιο της συσκευής ή στον ιστότοπο του κατασκευαστή.
- Κατά τη φόρτιση, ελέγξτε αν το καλώδιο, ο φορτιστής και το smartphone υπερθερμαίνονται. Η υπερβολική θερμότητα μπορεί να υποδηλώνει προβλήματα με το καλώδιο ή τον φορτιστή που μπορεί να προκαλέσουν ζημιές.
- Η συσκευή δεν είναι παιχνίδι. Κρατήστε την μακριά από παιδιά. Δεν θα πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με περιορισμένες

- ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Μπορούν να τη χρησιμοποιήσουν μόνο υπό την επίβλεψη υπεύθυνων ενηλίκων.

NORMAS DE USO SEGURO (ESPAÑOL):

- No utilices cables USB que estén dañados, deshilachados o gastados. Pueden provocar cortocircuitos u otros problemas eléctricos.
- Saca siempre los cables USB de los puertos de los dispositivos con cuidado, sujetando el enchufe, no el propio cable. Evita doblar el cable en el punto de conexión con el enchufe.
- Mantén los cables USB fuera del alcance de niños y mascotas para evitar daños accidentales o incendios.
- No utilices nunca cables cuando estén mojados o en un ambiente húmedo.
- Asegúrate de que el cable y el cargador que usas sean compatibles con las especificaciones de tu dispositivo. Esta información suele encontrarse en el manual del dispositivo o en el sitio web del fabricante.
- Durante la carga, verifica que el cable, el cargador y el smartphone no se sobrecalienten. El calor excesivo puede indicar problemas con el cable o el cargador que pueden provocar daños.
- El dispositivo no es un juguete. Manténlo fuera del alcance de los niños. No debe ser operado por personas (incluidos los niños) con capacidades físicas o mentales limitadas, o por aquellos sin experiencia en el manejo de equipos electrónicos. Solo pueden usarlo bajo la supervisión de adultos responsables.

SICHERE NUTZUNGSREGELN (DEUTSCH):

- Verwenden Sie keine USB-Kabel, die beschädigt, ausgefranst oder abgenutzt sind. Sie können Kurzschlüsse oder andere elektrische Probleme verursachen.
- Entfernen Sie USB-Kabel immer vorsichtig aus den Geräteanschlüssen, indem Sie den Stecker halten, nicht das Kabel selbst. Vermeiden Sie es, das Kabel an der Verbindungsstelle mit dem Stecker zu biegen.
- Halten Sie USB-Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren, um versehentliche Beschädigungen oder Brände zu vermeiden.
- Verwenden Sie niemals Kabel, wenn sie nass sind oder in einer feuchten Umgebung.
- Stellen Sie sicher, dass das Kabel und das Ladegerät, das Sie verwenden, mit den Spezifikationen Ihres Geräts kompatibel sind. Diese Informationen finden Sie normalerweise im Gerätehandbuch oder auf der Website des Herstellers.

- Überprüfen Sie während des Ladevorgangs, ob das Kabel, das Ladegerät und das Smartphone nicht überhitzen. Übermäßige Hitze kann auf Probleme mit dem Kabel oder Ladegerät hinweisen, die zu Schäden führen können.
- Das Gerät ist kein Spielzeug. Halten Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern. Es sollte nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen ohne Erfahrung im Umgang mit elektronischen Geräten betrieben werden. Sie dürfen es nur unter Aufsicht verantwortlicher Erwachsener verwenden.

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ (РУССКИЙ):

- Не используйте USB кабели, которые повреждены, истрепаны или изношены. Они могут привести к короткому замыканию или другим электрическим проблемам.
- Всегда аккуратно извлекайте USB кабели из портов устройств, держа за вилку, а не за сам кабель. Избегайте изгиба кабеля в месте соединения с вилкой.
- Держите USB кабели вне досягаемости детей и животных, чтобы избежать случайных повреждений или пожаров.
- Никогда не используйте кабели, когда они мокрые или в влажной среде.
- Убедитесь, что кабель и зарядное устройство, которые вы используете, совместимы с характеристиками вашего устройства. Эту информацию обычно можно найти в руководстве по эксплуатации устройства или на веб-сайте производителя.
- Во время зарядки проверяйте, не перегреваются ли кабель, зарядное устройство и смартфон. Избыточное тепло может указывать на проблемы с кабелем или зарядным устройством, которые могут привести к повреждениям.
- Устройство не является игрушкой. Держите его вне досягаемости детей. Его не следует использовать лицам (включая детей) с ограниченными физическими или умственными способностями, а также лицам без опыта работы с электронным оборудованием. Они могут использовать его только под присмотром ответственных взрослых.

REGULI DE UTILIZARE ÎN SIGURANȚĂ (ROMÂNĂ):

- Nu utilizați cabluri USB care sunt deteriorate, uzate sau rupte. Acestea pot cauza scurtcircuitate sau alte probleme electrice.
- Scoateți întotdeauna cablurile USB din porturile dispozitivelor cu grijă, ținând de conector, nu de cablu propriu-zis. Evitați îndoirea cablului la punctul de conectare cu conectorul.
- Păstrați cablurile USB departe de copii și animale pentru a evita deteriorările accidentale sau incendiile.
- Nu folosiți niciodată cabluri atunci când sunt ude sau într-un mediu umed.

- Asigurați-vă că cablul și încărcătorul pe care le utilizați sunt compatibile cu specificațiile dispozitivului dumneavoastră. Aceste informații se găsesc de obicei în manualul dispozitivului sau pe site-ul web al producătorului.
- În timpul încărcării, verificați dacă cablul, încărcătorul și smartphone-ul nu se supraîncălesc. Căldura excesivă poate indica probleme cu cablul sau încărcătorul care pot duce la deteriorări.
- Dispozitivul nu este o jucărie. Păstrați-l departe de copii. Nu trebuie să fie operat de persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice sau mentale limitate sau de persoane fără experiență în operarea echipamentelor electronice. Aceștia îl pot folosi doar sub supravegherea adulților responsabili.

PRAVIDLÁ BEZPEČNÉHO POUŽÍVANIA (SLOVENSKY):

- Nepoužívajte USB káble, ktoré sú poškodené, opotrebované alebo roztrhnuté. Môžu spôsobiť skrat alebo iné elektrické problémy.
- Vždy opatrne vyberajte USB káble z portov zariadení, držte za zásuvku, nie za samotný kábel. Vyhnite sa ohýbaniu kábla v mieste spojenia so zásuvkou.
- Držte USB káble mimo dosahu detí a zvierat, aby ste predišli náhodným škodám alebo požiarom.
- Nikdy nepoužívajte káble, keď sú mokré alebo vo vlhkom prostredí.
- Uistite sa, že kábel a nabíjačka, ktorú používate, sú kompatibilné so špecifikáciami vášho zariadenia. Tieto informácie sa zvyčajne nachádzajú v príručke zariadenia alebo na webovej stránke výrobcu.
- Počas nabíjania skontrolujte, či sa kábel, nabíjačka a smartfón neprehrievajú. Nadmerné teplo môže naznačovať problémy s káblom alebo nabíjačkou, čo môže viesť k poškodeniu.
- Zariadenie nie je hračka. Držte ho mimo dosahu detí. Nemalo by ho obsluhovať osoby (vrátane detí) s obmedzenými fyzickými alebo mentálnymi schopnosťami, ani tí bez skúseností s obsluhou elektronických zariadení. Môžu ho používať len pod dohľadom zodpovedných dospelých.

BIZTONSÁGOS HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ (MAGYAR):

- Ne használjon sérült, kopott vagy elhasználódott USB kábeleket. Ezek rövidzárlatot vagy más elektromos problémákat okozhatnak.
- Mindig óvatosan húzza ki az USB kábeleket az eszközök portjaiból, a csatlakozót fogva, nem pedig magát a kábelt. Kerülje a kábel hajlítását a csatlakozó pontjánál.
- Tartsa távol az USB kábeleket a gyerekektől és háziállatoktól, hogy elkerülje a véletlen sérüléseket vagy tüzeket.
- Soha ne használjon kábeleket, ha nedvesek vagy nedves környezetben vannak.

- Győződjön meg róla, hogy az Ön által használt kábel és töltő kompatibilis az eszköz specifikációival. Ezek az információk általában megtalálhatók az eszköz kézikönyvében vagy a gyártó weboldalán.
- Töltés közben ellenőrizze, nem túlmelegszenek-e a kábel, a töltő és az okostelefon. A túlzott hő kábel- vagy töltőproblémákat jelezhet, ami károsodáshoz vezethet.
- Az eszköz nem játék. Tartsa távol a gyerekektől. Nem kezelhetik azok a személyek (beleértve a gyerekeket is), akik korlátozott fizikai vagy szellemi képességekkel rendelkeznek, vagy akiknek nincs tapasztalatuk az elektronikus eszközök kezelésében. Csak felelős felnőttek felügyelete mellett használhatják.

NORME DI UTILIZZO SICURO (ITALIANO):

- Non utilizzare cavi USB danneggiati, sfilacciati o usurati. Possono causare cortocircuiti o altri problemi elettrici.
- Rimuovere sempre i cavi USB dalle porte dei dispositivi con cura, tenendo la spina, non il cavo stesso. Evitare di piegare il cavo nel punto di collegamento con la spina.
- Tenere i cavi USB fuori dalla portata di bambini e animali domestici per evitare danni accidentali o incendi.
- Non utilizzare mai cavi quando sono bagnati o in ambiente umido.
- Assicurarsi che il cavo e il caricabatterie siano compatibili con le specifiche del dispositivo. Queste informazioni si trovano solitamente nel manuale del dispositivo o sul sito del produttore.
- Durante la ricarica, controllare che il cavo, il caricabatterie e lo smartphone non si surriscaldino. Un calore eccessivo può indicare problemi con il cavo o il caricabatterie che possono portare a danni.
- Il dispositivo non è un giocattolo. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini. Non dovrebbe essere utilizzato da persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche o mentali limitate o da chi non ha esperienza nell'uso di apparecchiature elettroniche. Possono usarlo solo sotto la supervisione di adulti responsabili.

II. Adattatore / Adapter / Adaptér/ Adaptor / адаптер (adapter) / Adapter / Adaptador / προσαρμογέας (prosarmogéas) / Adaptateur / Adapter/ адаптер (adapter) / Adapter / Adapter

Instrukcja bezpieczeństwa dla adapterów, przejściówek i konwerterów:

Dokładnie zapoznaj się z instrukcją obsługi urządzenia. Stosuj się do wszelkich instrukcji użytkowania zawartych w Instrukcji Obsługi. Upewnij się, że wszystkie instrukcje zostały dokładnie przeczytane i zrozumiane przed użyciem produktu.

1. Ostrzeżenia dotyczące bezpiecznego użytkowania:

- Adaptery, przejściówki i konwertery powinny być używane wyłącznie zgodnie z ich przeznaczeniem. Nieprawidłowe użytkowanie może prowadzić do ryzyka pożaru, porażenia prądem elektrycznym, obrażeń ciała lub uszkodzenia urządzeń.
- Przed podłączeniem adaptera należy upewnić się, że napięcie i natężenie prądu

zasilającego są zgodne z wymaganiami podłączanego urządzenia.

- Nie używać adapterów ani przejściówek, jeśli są uszkodzone, pęknięte, stopione lub jeśli widać na nich oznaki przegrzania.
- Adaptery i konwertery powinny być używane tylko w dobrze wentylowanych miejscach, z dala od łatwopalnych materiałów.
- Nigdy nie podłączać kilku adapterów lub przejściówek szeregowo, gdyż może to spowodować przeciążenie instalacji elektrycznej.

2. Środki ostrożności i informacje na temat użytkowania:

- Przed użyciem adaptera upewnij się, że jest on przeznaczony do używania w regionie, w którym się znajdujesz, uwzględniając różnice w napięciu i typach gniazdek.
- Nie zostawiaj podłączonych urządzeń bez nadzoru, szczególnie podczas ich ładowania.
- Nie używaj adaptera w warunkach wilgotnych ani w miejscach, gdzie istnieje ryzyko kontaktu z wodą lub innymi płynami.
- Chroń przed dziećmi i zwierzętami domowymi — produkt nie jest zabawką i nie jest przeznaczony do użytkowania przez dzieci.
- Przed czyszczeniem lub konserwacją adaptera zawsze odłącz go od źródła zasilania. Do czyszczenia nie używać żadnych płynów ani chemikaliów, jedynie suchą, miękką ściereczkę.

3. Ostrzeżenia dotyczące zgodności i jakości:

Adapter, przejściówka lub konwerter powinny posiadać oznakowanie CE, potwierdzające zgodność z obowiązującymi wymaganiami UE dotyczącymi bezpieczeństwa i jakości. Sprawdź, czy produkt posiada odpowiednie oznakowania oraz informacje na temat jego mocy, napięcia oraz producenta.

4. Kontakt w przypadku pytań lub problemów:

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących użytkowania produktu lub w razie wystąpienia problemów prosimy o kontakt z producentem, lub autoryzowanym przedstawicielem. Jeśli produkt stwarza jakiegokolwiek zagrożenie lub nie działa zgodnie z opisem, niezwłocznie zaprzestań użytkowania i skontaktuj się z odpowiednim serwisem.

5. Przechowywanie i konserwacja:

- Adaptery i przejściówki należy przechowywać w miejscach suchych i chłodnych,

uniknąć ich narażania na działanie wysokiej temperatury, nadmierną wilgotność lub inne ekstremalne warunki.

- Regularnie sprawdzaj stan kabla i wtyczek. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń zaprzestań użytkowania i wymień na nowy produkt.

6. Informacje o utylizacji:

- Produkt należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami dotyczącymi gospodarowania odpadami. Nie wyrzucać do odpadów komunalnych.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów elektronicznych w celu bezpiecznej utylizacji produktu.

7. Informacje dotyczące zgodności z normami środowiskowymi:

- Adaptery i przejściówki zostały zaprojektowane z myślą o ograniczeniu zużycia energii i ochronie środowiska. Należy stosować się do zaleceń producenta, aby zmniejszyć wpływ na środowisko podczas użytkowania produktu.
- Powyższe informacje mają na celu zapewnienie bezpieczeństwa użytkowników adapterów, przejściówek i konwerterów, a także ochronę mienia i środowiska naturalnego zgodnie z obowiązującymi przepisami.

Oświadczenie zgodności

Produkt został zaprojektowany zgodnie z wymogami bezpieczeństwa określonymi w Rozporządzeniu (UE) 2023/988 i spełnia odpowiednie normy techniczne, w tym dotyczące kompatybilności elektromagnetycznej (EMC) oraz bezpieczeństwa elektrycznego.

EN

Safety instructions for adapters, adapters and converters:

Carefully read the Operating Instructions for your device. Follow all instructions for use in the User Manual. Ensure that all instructions have been carefully read and understood before using the product.

1 Safety warnings:

- Adapters, adapters and converters should only be used for their intended purpose. Incorrect use may lead to the risk of fire, electric shock, personal injury or damage to equipment.
- Before connecting an adapter, ensure that the voltage and current of the power supply are compatible with the requirements of the device to be connected.
- Do not use adapters or converters if they are damaged, cracked, melted or if they

show signs of overheating.

- Adapters and converters should only be used in well-ventilated areas, away from flammable materials.
- Never connect several adapters or converters in series, as this may overload the electrical system.

2 Precautions and usage information:

- Before using an adapter, make sure it is designed for use in the region where you are located, taking into account differences in voltage and socket types.
- Do not leave connected devices unattended, especially when charging them.
- Do not use the adaptor in wet conditions or where there is a risk of contact with water or other liquids.
- Protect from children and pets - this product is not a toy and is not intended for use by children.
- Always disconnect the adapter from the power source before cleaning or maintaining it. Do not use any liquids or chemicals for cleaning, only a dry, soft cloth.

3 Compatibility and quality warnings:

The adaptor, adapter or converter should be CE marked, confirming compliance with applicable EU safety and quality requirements.

Check that the product has the appropriate markings and information on its power, voltage and manufacturer.

4 Contact in case of questions or problems:

If you have any questions about the use of the product or if you experience any problems, please contact the manufacturer, or an authorised representative. If the product poses any danger or does not function as described, immediately discontinue use and contact the relevant service centre.

5 Storage and maintenance:

- Store adapters and adapters in a dry and cool place and avoid exposing them to high temperatures, excessive humidity or other extreme conditions.
- Regularly check the condition of the cable and plugs. If damage is found, discontinue use and replace with a new product.

6 Disposal information:

- Dispose of the product in accordance with the applicable waste management

regulations. Do not dispose of in municipal waste.

- Contact your local electronic waste collection point for the safe disposal of the product.

7 Information on compliance with environmental standards:

- The adapters and adapters are designed to reduce energy consumption and protect the environment. Please follow the manufacturer's recommendations to reduce the environmental impact when using the product.
- The above information is intended to ensure the safety of the users of the adapters, adapters and converters, as well as the protection of property and the environment in accordance with applicable regulations.

Declaration of conformity

The product has been designed in accordance with the safety requirements of Regulation (EU) 2023/988 and complies with the relevant technical standards, including electromagnetic compatibility (EMC) and electrical safety.

CZ

Bezpečnostní pokyny pro adaptéry, převodníky a konvertory:

Přečtěte si pozorně návod k obsluze zařízení. Dodržujte všechny pokyny k použití obsažené v návodu k obsluze. Před použitím výrobku se ujistěte, že jste si všechny pokyny pečlivě přečetli a porozuměli jim.

1 Bezpečnostní upozornění: Upozorněte na to, že v případě potřeby je nutné použít adaptér a adaptér:

- Adaptéry, adaptéry a konvertory používejte pouze k určenému účelu. Nesprávné použití může vést k nebezpečí požáru, úrazu elektrickým proudem, zranění osob nebo poškození zařízení.
- Před připojením adaptéru se ujistěte, že napětí a proud zdroje jsou kompatibilní s požadavky připojovaného zařízení.
- Nepoužívejte adaptéry nebo měniče, pokud jsou poškozené, prasklé, roztavené nebo pokud vykazují známky přehřátí.
- Adaptéry a měniče používejte pouze v dobře větraných prostorách, mimo dosah hořlavých materiálů.
- Nikdy nezapojujte několik adaptérů nebo konvertorů do série, protože by mohlo dojít k přetížení elektrického systému.

2 Bezpečnostní opatření a informace o používání:

- Před použitím adaptéru se ujistěte, že je určen pro použití v oblasti, kde se nacházíte, s ohledem na rozdíly v napětí a typech zásuvek.
- Nenechávejte připojená zařízení bez dozoru, zejména při jejich nabíjení.
- Nepoužívejte adaptér ve vlhkém prostředí nebo tam, kde hrozí nebezpečí kontaktu s vodou nebo jinými kapalinami.
- Chraňte před dětmi a domácími zvířaty - tento výrobek není hračka a není určen k používání dětmi.
- Před čištěním nebo údržbou vždy odpojte adaptér od zdroje napájení. K čištění nepoužívejte žádné kapaliny ani chemikálie, pouze suchý měkký hadřík.

3 Upozornění na kompatibilitu a kvalitu:

Adaptér, adaptér nebo převodník by měl být označen značkou CE, která potvrzuje shodu s platnými bezpečnostními a kvalitativními požadavky EU.

Zkontrolujte, zda má výrobek příslušné označení a informace o jeho výkonu, napětí a výrobci.

4 Kontakt v případě dotazů nebo problémů:

V případě jakýchkoli dotazů týkajících se používání výrobku nebo v případě problémů se obraťte na výrobce nebo na autorizovaného zástupce. Pokud výrobek představuje jakékoli nebezpečí nebo nefunguje podle popisu, okamžitě jej přestaňte používat a kontaktujte příslušné servisní středisko.

5 Skladování a údržba:

- Skladujte adaptéry a nástavce na suchém a chladném místě a nevystavujte je vysokým teplotám, nadměrné vlhkosti nebo jiným extrémním podmínkám.
- Pravidelně kontrolujte stav kabelu a zástrček. Pokud zjistíte poškození, přestaňte je používat a vyměňte je za nový výrobek.

6 Informace o likvidaci:

- Výrobek zlikvidujte v souladu s platnými předpisy o nakládání s odpady. Nevyhazujte jej do komunálního odpadu.
- Pro bezpečnou likvidaci výrobku se obraťte na místní sběru elektronického odpadu.

7 Informace o dodržování ekologických norem:

- Adaptéry a adaptéry jsou navrženy tak, aby snižovaly spotřebu energie a chránily životní prostředí. Při používání výrobku se řiďte doporučeními výrobce, abyste snížili

dopad na životní prostředí.

- Výše uvedené informace mají zajistit bezpečnost uživatelů adaptérů, adaptérů a konvertorů, jakož i ochranu majetku a životního prostředí v souladu s platnými předpisy.

Prohlášení o shodě

Výrobek byl navržen v souladu s bezpečnostními požadavky nařízení (EU) 2023/988 a splňuje příslušné technické normy, včetně elektromagnetické kompatibility (EMC) a elektrické bezpečnosti.

FR

Consignes de sécurité pour les adaptateurs, les adaptateurs et les convertisseurs :

Lire attentivement le mode d'emploi de l'appareil. Suivez toutes les instructions d'utilisation contenues dans le manuel de l'utilisateur. Assurez-vous que toutes les instructions ont été soigneusement lues et comprises avant d'utiliser le produit.

1 Avertissements de sécurité :

- Les adaptateurs, les adaptateurs et les convertisseurs ne doivent être utilisés que pour l'usage auquel ils sont destinés. Une utilisation incorrecte peut entraîner un risque d'incendie, de choc électrique, de blessure ou de détérioration de l'équipement.
- Avant de connecter un adaptateur, assurez-vous que la tension et le courant de l'alimentation sont compatibles avec les exigences de l'appareil à connecter.
- N'utilisez pas les adaptateurs ou les convertisseurs s'ils sont endommagés, fissurés, fondus ou s'ils présentent des signes de surchauffe.
- Les adaptateurs et les convertisseurs ne doivent être utilisés que dans des zones bien ventilées, à l'écart des matériaux inflammables.
- Ne jamais brancher plusieurs adaptateurs ou convertisseurs en série, sous peine de surcharger le système électrique.

2 Précautions et informations d'utilisation :

- Avant d'utiliser un adaptateur, assurez-vous qu'il est conçu pour être utilisé dans la région où vous vous trouvez, en tenant compte des différences de tension et de types de prises.
- Ne laissez pas les appareils connectés sans surveillance, en particulier lorsque vous les chargez.

- N'utilisez pas l'adaptateur dans des conditions humides ou lorsqu'il y a un risque de contact avec de l'eau ou d'autres liquides.
- Protéger des enfants et des animaux domestiques - ce produit n'est pas un jouet et n'est pas destiné à être utilisé par des enfants.
- Débranchez toujours l'adaptateur de la source d'alimentation avant de le nettoyer ou de l'entretenir. Ne pas utiliser de liquides ou de produits chimiques pour le nettoyage, mais uniquement un chiffon sec et doux.

3 Avertissements relatifs à la compatibilité et à la qualité :

L'adaptateur, l'adaptateur ou le convertisseur doit porter le marquage CE, confirmant la conformité avec les exigences de sécurité et de qualité de l'UE.

Vérifiez que le produit porte les marquages et les informations appropriés concernant sa puissance, sa tension et son fabricant.

4 Contact en cas de questions ou de problèmes :

Si vous avez des questions sur l'utilisation du produit ou si vous rencontrez des problèmes, veuillez contacter le fabricant ou un représentant agréé. Si le produit présente un danger ou ne fonctionne pas comme décrit, cessez immédiatement de l'utiliser et contactez le centre de service compétent.

5 Stockage et entretien :

- Stockez les adaptateurs et les adaptateurs dans un endroit sec et frais et évitez de les exposer à des températures élevées, à une humidité excessive ou à d'autres conditions extrêmes.
- Vérifiez régulièrement l'état du câble et des fiches. En cas de dommage, cessez d'utiliser le produit et remplacez-le par un produit neuf.

6 Informations relatives à l'élimination :

- Éliminer le produit conformément à la réglementation applicable en matière de gestion des déchets. Ne le jetez pas dans les ordures ménagères.
- Contactez votre centre local de collecte des déchets électroniques pour une mise au rebut en toute sécurité du produit.

7 Informations sur la conformité aux normes environnementales :

- Les adaptateurs et les adaptateurs sont conçus pour réduire la consommation d'énergie et protéger l'environnement. Veuillez suivre les recommandations du fabricant pour réduire l'impact environnemental lors de l'utilisation du produit.

- Les informations ci-dessus sont destinées à assurer la sécurité des utilisateurs d'adaptateurs, d'adaptateurs et de convertisseurs, ainsi que la protection des biens et de l'environnement conformément aux réglementations en vigueur.

Déclaration de conformité

Le produit a été conçu conformément aux exigences de sécurité du règlement (UE) 2023/988 et respecte les normes techniques pertinentes, y compris la compatibilité électromagnétique (CEM) et la sécurité électrique.

GR

Οδηγίες ασφαλείας για προσαρμογείς, αντάπτορες και μετατροπείς:

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες λειτουργίας της συσκευής. Ακολουθήστε όλες τις οδηγίες χρήσης που περιέχονται στο εγχειρίδιο χρήσης. Βεβαιωθείτε ότι όλες οι οδηγίες έχουν διαβαστεί και κατανοηθεί προσεκτικά πριν από τη χρήση του προϊόντος.

1 Προειδοποιήσεις ασφαλείας:

- Οι προσαρμογείς, οι αντάπτορες και οι μετατροπείς πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο για τον προορισμό τους. Η εσφαλμένη χρήση μπορεί να οδηγήσει σε κίνδυνο πυρκαγιάς, ηλεκτροπληξίας, τραυματισμού ή ζημιάς στον εξοπλισμό.
- Πριν συνδέσετε έναν προσαρμογέα, βεβαιωθείτε ότι η τάση και το ρεύμα της παροχής ρεύματος είναι συμβατά με τις απαιτήσεις της συσκευής που πρόκειται να συνδεθεί.
- Μην χρησιμοποιείτε αντάπτορες ή μετατροπείς εάν είναι κατεστραμμένοι, ραγισμένοι, λιωμένοι ή εάν παρουσιάζουν σημάδια υπερθέρμανσης.
- Οι προσαρμογείς και οι μετατροπείς πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο σε καλά αεριζόμενους χώρους, μακριά από εύφλεκτα υλικά.
- Ποτέ μην συνδέετε πολλούς προσαρμογείς ή μετατροπείς σε σειρά, καθώς αυτό μπορεί να υπερφορτώσει το ηλεκτρικό σύστημα.

2 Προφυλάξεις και πληροφορίες χρήσης:

- Πριν χρησιμοποιήσετε έναν προσαρμογέα, βεβαιωθείτε ότι έχει σχεδιαστεί για χρήση στην περιοχή όπου βρίσκεστε, λαμβάνοντας υπόψη τις διαφορές στην τάση και τους τύπους πριζών.
- Μην αφήνετε τις συνδεδεμένες συσκευές χωρίς επίβλεψη, ειδικά όταν τις φορτίζετε.
- Μην χρησιμοποιείτε τον προσαρμογέα σε υγρές συνθήκες ή όπου υπάρχει κίνδυνος επαφής με νερό ή άλλα υγρά.
- Προστατέψτε από παιδιά και κατοικίδια ζώα - το προϊόν αυτό δεν είναι παιχνίδι και

δεν προορίζεται για χρήση από παιδιά.

- Αποσυνδέετε πάντα τον προσαρμογέα από την πηγή ρεύματος πριν τον καθαρίσετε ή τον συντηρήσετε. Μην χρησιμοποιείτε υγρά ή χημικά για τον καθαρισμό, παρά μόνο ένα στεγνό, μαλακό πανί.

3 Προειδοποιήσεις σχετικά με τη συμβατότητα και την ποιότητα:

Ο προσαρμογέας, ο αντάπτορας ή ο μετατροπέας θα πρέπει να φέρει σήμανση CE, επιβεβαιώνοντας τη συμμόρφωση με τις ισχύουσες απαιτήσεις ασφάλειας και ποιότητας της ΕΕ.

Ελέγξτε ότι το προϊόν διαθέτει τις κατάλληλες σημάνσεις και πληροφορίες σχετικά με την ισχύ, την τάση και τον κατασκευαστή του.

4 Επικοινωνία σε περίπτωση ερωτήσεων ή προβλημάτων:

Εάν έχετε ερωτήσεις σχετικά με τη χρήση του προϊόντος ή εάν προκύψουν προβλήματα, επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή ή με έναν εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο. Εάν το προϊόν εγκυμονεί κινδύνους ή δεν λειτουργεί όπως περιγράφεται, διακόψτε αμέσως τη χρήση και επικοινωνήστε με το αρμόδιο κέντρο εξυπηρέτησης.

5 Αποθήκευση και συντήρηση:

- Αποθηκεύστε τους προσαρμογείς και τους αντάπτορες σε ξηρό και δροσερό μέρος και αποφύγετε την έκθεσή τους σε υψηλές θερμοκρασίες, υπερβολική υγρασία ή άλλες ακραίες συνθήκες.
- Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του καλωδίου και των βυσμάτων. Εάν διαπιστώσετε ζημιά, διακόψτε τη χρήση και αντικαταστήστε το με ένα νέο προϊόν.

6 Πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη:

- Απορρίψτε το προϊόν σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς διαχείρισης αποβλήτων. Μην το απορρίπτετε στα αστικά απορρίμματα.
- Επικοινωνήστε με το τοπικό σημείο συλλογής ηλεκτρονικών αποβλήτων για την ασφαλή απόρριψη του προϊόντος.

7 Πληροφορίες σχετικά με τη συμμόρφωση με τα περιβαλλοντικά πρότυπα:

- Οι προσαρμογείς και οι αντάπτορες έχουν σχεδιαστεί για τη μείωση της κατανάλωσης ενέργειας και την προστασία του περιβάλλοντος. Ακολουθήστε τις συστάσεις του κατασκευαστή για να μειώσετε τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις κατά τη χρήση του προϊόντος.
- Οι παραπάνω πληροφορίες αποσκοπούν στη διασφάλιση της ασφάλειας των

χρηστών των προσαρμογέων, των προσαρμογέων και των μετατροπέων, καθώς και στην προστασία της ιδιοκτησίας και του περιβάλλοντος σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς.

Δήλωση συμμόρφωσης

Το προϊόν έχει σχεδιαστεί σύμφωνα με τις απαιτήσεις ασφαλείας του κανονισμού (ΕΕ) 2023/988 και συμμορφώνεται με τα σχετικά τεχνικά πρότυπα, συμπεριλαμβανομένης της ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας (EMC) και της ηλεκτρικής ασφάλειας.

DE

Sicherheitshinweise für Adapter, Zwischenstecker und Konverter:

Lesen Sie die Gebrauchsanweisung des Gerätes sorgfältig durch. Befolgen Sie alle im Benutzerhandbuch enthaltenen Anweisungen für den Gebrauch. Vergewissern Sie sich, dass Sie alle Anweisungen sorgfältig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt benutzen.

1 Sicherheitshinweise:

- Adapter, Zwischenstecker und Konverter dürfen nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden. Bei unsachgemäßer Verwendung besteht Brandgefahr, die Gefahr eines elektrischen Schlages, die Gefahr von Verletzungen oder die Gefahr der Beschädigung von Geräten.
- Vergewissern Sie sich vor dem Anschluss eines Adapters, dass Spannung und Stromstärke des Netzteils mit den Anforderungen des anzuschließenden Geräts kompatibel sind.
- Verwenden Sie keine Adapter oder Konverter, wenn sie beschädigt, gerissen oder geschmolzen sind oder Anzeichen von Überhitzung aufweisen.
- Verwenden Sie Adapter und Konverter nur in gut belüfteten Räumen, fern von brennbaren Materialien.
- Schließen Sie niemals mehrere Adapter oder Konverter in Reihe an, da dies zu einer Überlastung des elektrischen Systems führen kann.

2 Vorsichtsmaßnahmen und Nutzungshinweise:

- Vergewissern Sie sich vor der Verwendung eines Adapters, dass er für die Verwendung in der Region, in der Sie sich befinden, geeignet ist, und berücksichtigen Sie dabei die Unterschiede in der Spannung und den Steckdosentypen.

- Lassen Sie angeschlossene Geräte nicht unbeaufsichtigt, insbesondere beim Aufladen.
- Verwenden Sie den Adapter nicht bei Nässe oder wenn die Gefahr des Kontakts mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten besteht.
- Schützen Sie es vor Kindern und Haustieren - dieses Produkt ist kein Spielzeug und nicht für Kinder bestimmt.
- Trennen Sie den Adapter immer von der Stromquelle, bevor Sie ihn reinigen oder warten. Verwenden Sie zur Reinigung keine Flüssigkeiten oder Chemikalien, sondern nur ein trockenes, weiches Tuch.

3 Kompatibilitäts- und Qualitätswarnungen:

Der Adapter, das Netzteil oder der Konverter sollte das CE-Zeichen tragen, das die Einhaltung der geltenden EU-Sicherheits- und Qualitätsanforderungen bestätigt.

Vergewissern Sie sich, dass das Produkt die entsprechenden Kennzeichnungen und Angaben zu Leistung, Spannung und Hersteller aufweist.

4 Kontakt bei Fragen oder Problemen:

Wenn Sie Fragen zur Verwendung des Produkts haben oder Probleme auftreten, wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Vertreter. Wenn das Produkt eine Gefahr darstellt oder nicht wie beschrieben funktioniert, stellen Sie den Gebrauch sofort ein und wenden Sie sich an die zuständige Kundendienststelle.

5 Lagerung und Wartung:

- Lagern Sie Adapter und Netzteile an einem trockenen und kühlen Ort und vermeiden Sie es, sie hohen Temperaturen, übermäßiger Feuchtigkeit oder anderen extremen Bedingungen auszusetzen.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Kabels und des Steckers. Wenn Sie Schäden feststellen, stellen Sie die Verwendung ein und ersetzen Sie sie durch ein neues Produkt.

6 Entsorgungshinweise:

- Entsorgen Sie das Produkt in Übereinstimmung mit den geltenden Abfallentsorgungsvorschriften. Entsorgen Sie es nicht über den Hausmüll.
- Wenden Sie sich an Ihre örtliche Sammelstelle für Elektronikschrott, um das Produkt sicher zu entsorgen.

7 Informationen zur Einhaltung von Umweltstandards:

- Netzteile und Adapter wurden entwickelt, um den Energieverbrauch zu reduzieren und die Umwelt zu schützen. Bitte befolgen Sie die Empfehlungen des Herstellers, um die Umweltauswirkungen bei der Verwendung des Produkts zu reduzieren.
- Die obigen Informationen sollen die Sicherheit der Benutzer der Adapter, Zwischenstecker und Konverter sowie den Schutz von Eigentum und Umwelt gemäß den geltenden Vorschriften gewährleisten.

Konformitätserklärung

Das Produkt wurde in Übereinstimmung mit den Sicherheitsanforderungen der Verordnung (EU) 2023/988 entwickelt und entspricht den einschlägigen technischen Normen, einschließlich der elektromagnetischen Verträglichkeit (EMV) und der elektrischen Sicherheit.

RO

Instrucțiuni de siguranță pentru adaptoare, adaptoare și convertoare:

Citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare pentru dispozitiv. Respectați toate instrucțiunile de utilizare conținute în manualul de utilizare. Asigurați-vă că toate instrucțiunile au fost citite cu atenție și înțelese înainte de a utiliza produsul.

1 Avertismente de siguranță:

- Adaptoarele, adaptoarele și convertoarele trebuie utilizate numai pentru scopul pentru care au fost concepute. Utilizarea incorectă poate duce la riscul de incendiu, șoc electric, vătămare corporală sau deteriorare a echipamentului.
- Înainte de a conecta un adaptor, asigurați-vă că tensiunea și curentul sursei de alimentare sunt compatibile cu cerințele dispozitivului care urmează să fie conectat.
- Nu utilizați adaptoare sau convertoare dacă acestea sunt deteriorate, crăpate, topite sau dacă prezintă semne de supraîncălzire.
- Adaptoarele și convertoarele trebuie utilizate numai în zone bine ventilate, departe de materiale inflamabile.
- Nu conectați niciodată mai multe adaptoare sau convertoare în serie, deoarece acest lucru poate suprasolicita sistemul electric.

2 Precauții și informații de utilizare:

- Înainte de a utiliza un adaptor, asigurați-vă că acesta este proiectat pentru utilizare în regiunea în care vă aflați, luând în considerare diferențele de tensiune și tipurile de prize.

- Nu lăsați nesupravegheate dispozitivele conectate, în special atunci când le încărcați.
- Nu utilizați adaptorul în condiții de umezeală sau acolo unde există riscul de contact cu apa sau alte lichide.
- Protejați de copii și animale de companie - acest produs nu este o jucărie și nu este destinat utilizării de către copii.
- Deconectați întotdeauna adaptorul de la sursa de alimentare înainte de a-l curăța sau întreține. Nu utilizați lichide sau substanțe chimice pentru curățare, ci doar o cârpă uscată și moale.

3 Avertismente privind compatibilitatea și calitatea:

Adaptorul, adaptorul sau convertorul trebuie să poarte marca CE, confirmând conformitatea cu cerințele UE aplicabile privind siguranța și calitatea.

Verificați dacă produsul are marcasele și informațiile corespunzătoare privind puterea, tensiunea și producătorul acestuia.

4 Contact în caz de întrebări sau probleme:

Dacă aveți întrebări cu privire la utilizarea produsului sau dacă întâmpinați probleme, vă rugăm să contactați producătorul sau un reprezentant autorizat. Dacă produsul prezintă un pericol sau nu funcționează conform descrierii, opriți imediat utilizarea acestuia și contactați centrul de service relevant.

5 Depozitare și întreținere:

- Depozitați adaptoarele și adaptoarele într-un loc uscat și răcoros și evitați expunerea acestora la temperaturi ridicate, umiditate excesivă sau alte condiții extreme.
- Verificați periodic starea cablului și a fișelor. Dacă se constată deteriorări, întrerupeți utilizarea și înlocuiți cu un produs nou.

6 Informații privind eliminarea:

- Eliminați produsul în conformitate cu reglementările aplicabile privind gestionarea deșeurilor. Nu îl eliminați în deșeurile municipale.
- Contactați punctul local de colectare a deșeurilor electronice pentru eliminarea în siguranță a produsului.

7 Informații privind conformitatea cu standardele de mediu:

- Adaptoarele și adaptoarele sunt concepute pentru a reduce consumul de energie și a proteja mediul. Vă rugăm să urmați recomandările producătorului pentru a reduce impactul asupra mediului atunci când utilizați produsul.

- Informațiile de mai sus sunt menite să asigure siguranța utilizatorilor adaptoarelor, adaptoarelor și convertoarelor, precum și protecția proprietății și a mediului în conformitate cu reglementările aplicabile.

Declarație de conformitate

Produsul a fost proiectat în conformitate cu cerințele de siguranță ale Regulamentului (UE) 2023/988 și respectă standardele tehnice relevante, inclusiv compatibilitatea electromagnetică (EMC) și siguranța electrică.

SK

Bezpečnostné pokyny pre adaptéry, adaptéry a konvertory:

Pozorne si prečítajte návod na obsluhu zariadenia. Dodržiavajte všetky pokyny na používanie uvedené v návode na obsluhu. Pred použitím výrobku sa uistite, že ste si pozorne prečítali všetky pokyny a že ste im porozumeli.

1 Bezpečnostné upozornenia:

- Adaptéry, adaptéry a konvertory by sa mali používať len na určený účel. Nesprávne používanie môže viesť k riziku požiaru, úrazu elektrickým prúdom, zranenia osôb alebo poškodenia zariadenia.
- Pred pripojením adaptéra sa uistite, že napätie a prúd zdroja napájania sú kompatibilné s požiadavkami pripojeného zariadenia.
- Nepoužívajte adaptéry alebo meniče, ak sú poškodené, prasknuté, roztavené alebo ak vykazujú známky prehriatia.
- Adaptéry a konvertory by sa mali používať len v dobre vetraných priestoroch, mimo horľavých materiálov.
- Nikdy nezapájajte niekoľko adaptérov alebo konvertorov do série, pretože by mohlo dôjsť k preťaženiu elektrického systému.

2 Bezpečnostné opatrenia a informácie o používaní:

- Pred použitím adaptéra sa uistite, že je určený na použitie v regióne, v ktorom sa nachádzate, pričom zohľadnite rozdiely v napätí a typoch zásuviek.
- Nenechávajte pripojené zariadenia bez dozoru, najmä pri ich nabíjaní.
- Adaptér nepoužívajte vo vlhkých podmienkach alebo tam, kde hrozí riziko kontaktu s vodou alebo inými kvapalinami.
- Chráňte pred deťmi a domácimi zvieratami - tento výrobok nie je hračka a nie je určený na používanie deťmi.

- Pred čistením alebo údržbou vždy odpojte adaptér od zdroja napájania. Na čistenie nepoužívajte žiadne kvapaliny ani chemikálie, iba suchú, mäkkú handričku.

3 Upozornenia týkajúce sa kompatibility a kvality:

Adaptér, adaptér alebo konvertor by mal byť označený značkou CE, ktorá potvrdzuje zhodu s platnými bezpečnostnými a kvalitatívnymi požiadavkami EÚ.

Skontrolujte, či má výrobok príslušné označenie a informácie o jeho napájaní, napätí a výrobcovi.

4 Kontakt v prípade otázok alebo problémov:

V prípade akýchkoľvek otázok týkajúcich sa používania výrobku alebo problémov sa obráťte na výrobcu alebo autorizovaného zástupcu. Ak výrobok predstavuje akékoľvek nebezpečenstvo alebo nefunguje podľa popisu, okamžite ho prestaňte používať a kontaktujte príslušné servisné stredisko.

5 Uskladnenie a údržba:

- Adaptéry a adaptéry skladujte na suchom a chladnom mieste a nevystavujte ich vysokým teplotám, nadmernej vlhkosti alebo iným extrémnym podmienkam.
- Pravidelne kontrolujte stav kábla a zástrčiek. Ak zistíte poškodenie, prestaňte ho používať a vymeňte ho za nový výrobok.

6 Informácie o likvidácii:

- Výrobok zlikvidujte v súlade s platnými predpismi o nakladaní s odpadom. Nevyhadzujte ho do komunálneho odpadu.
- Ohľadom bezpečnej likvidácie výrobku sa obráťte na miestne zberné miesto elektronického odpadu.

7 Informácie o dodržiavaní environmentálnych noriem:

- Adaptéry a adaptéry sú navrhnuté tak, aby znižovali spotrebu energie a chránili životné prostredie. Pri používaní výrobku sa riadte odporúčaniami výrobcu, aby ste znížili vplyv na životné prostredie.
- Uvedené informácie sú určené na zaistenie bezpečnosti používateľov adaptérov, adaptérov a konvertorov, ako aj na ochranu majetku a životného prostredia v súlade s platnými predpismi.

Vyhlásenie o zhode

Výrobok bol navrhnutý v súlade s bezpečnostnými požiadavkami nariadenia (EÚ) 2023/988 a spĺňa príslušné technické normy vrátane elektromagnetickej kompatibility (EMC) a

elektrickej bezpečnosti.

HU

Biztonsági utasítások adapterekhez, adapterekhez és átalakítókhoz:

Olvassa el figyelmesen a készülék használati utasítását. Kövesse a használati útmutatóban található összes használati utasítást. A termék használata előtt győződjön meg arról, hogy minden utasítást gondosan elolvasott és megértett.

1 Biztonsági figyelmeztetések:

- Az adaptereket, adaptereket és átalakítókat csak rendeltetésszerűen szabad használni. A helytelen használat tűz, áramütés, személyi sérülés vagy a berendezés károsodásának veszélyét rejti magában.
- Az adapter csatlakoztatása előtt győződjön meg arról, hogy a tápegység feszültsége és áramerőssége megfelel a csatlakoztatandó készülék követelményeinek.
- Ne használjon adaptereket vagy átalakítókat, ha azok sérültek, megrepedtek, megolvadtak, vagy ha túlmelegedés jeleit mutatják.
- Az adaptereket és átalakítókat csak jól szellőző helyiségekben, gyúlékony anyagoktól távol szabad használni.
- Soha ne csatlakoztasson több adaptert vagy átalakítót egymás után, mert ez túlterhelheti az elektromos rendszert.

2 Óvintézkedések és használati információk:

- Az adapter használata előtt győződjön meg arról, hogy azt az Ön tartózkodási helye szerinti régióban való használatra tervezték, figyelembe véve a feszültség és a konnektorok típusai közötti különbségeket.
- Ne hagyja felügyelet nélkül a csatlakoztatott eszközöket, különösen töltés közben.
- Ne használja az adaptert nedves körülmények között, illetve olyan helyen, ahol fennáll a vízzel vagy más folyadékkal való érintkezés veszélye.
- Védje a gyermekektől és a háziállatoktól - ez a termék nem játék, és nem gyermekek általi használatra készült.
- Tisztítás vagy karbantartás előtt mindig válassza le az adaptert az áramforrásról. Ne használjon folyadékokat vagy vegyszereket a tisztításhoz, csak száraz, puha ruhát.

3 Kompatibilitási és minőségi figyelmeztetések:

Az adapter, adapter vagy átalakító CE-jelöléssel kell, hogy rendelkezzen, amely igazolja a vonatkozó uniós biztonsági és minőségi követelményeknek való megfelelést.

Ellenőrizze, hogy a termék rendelkezik-e a megfelelő jelölésekkel és a teljesítményre, feszültségre és gyártóra vonatkozó információkkal.

4 Kapcsolattartás kérdések vagy problémák esetén:

Ha bármilyen kérdése van a termék használatával kapcsolatban, vagy bármilyen probléma merül fel, kérjük, forduljon a gyártóhoz vagy egy meghatalmazott képviselőhöz. Ha a termék bármilyen veszélyt jelent, vagy nem a leírtak szerint működik, azonnal hagyja abba a használatát, és forduljon az illetékes szervizközponthoz.

5 Tárolás és karbantartás:

- Az adaptereket és adaptereket száraz és hűvös helyen tárolja, és kerülje a magas hőmérsékletnek, túlzott páratartalomnak vagy más szélsőséges körülményeknek való kitettséget.
- Rendszeresen ellenőrizze a kábel és a dugók állapotát. Ha sérülést észlel, hagyja abba a használatot, és cserélje ki új termékre.

6 Eltávolítási információk:

- A terméket a vonatkozó hulladékkezelési előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. Ne dobja a kommunális hulladékba.
- A termék biztonságos ártalmatlanítása érdekében forduljon a helyi elektronikai hulladékgyűjtő ponthoz.

7 Információk a környezetvédelmi előírásoknak való megfelelésről:

- Az adaptereket és adaptereket úgy tervezték, hogy csökkentsék az energiafogyasztást és óvják a környezetet. Kérjük, a termék használata során tartsa be a gyártó ajánlásait a környezetterhelés csökkentése érdekében.
- A fenti információk célja az adapterek, adapterek és átalakítók felhasználóinak biztonsága, valamint a tulajdon és a környezet védelme a vonatkozó előírásoknak megfelelően.

Megfelelőségi nyilatkozat

A terméket az (EU) 2023/988 rendelet biztonsági követelményeinek megfelelően tervezték, és megfelel a vonatkozó műszaki szabványoknak, beleértve az elektromágneses kompatibilitást (EMC) és az elektromos biztonságot.